

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH CÀ MAU**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 110/2021/HS-PT
Ngày 29-12-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CÀ MAU**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thế Phương

Các Thẩm phán: Bà Hoàng Thị Hải Hà

Ông Đỗ Cao Khánh

- Thư ký phiên tòa: Bà Tạ Trà My là Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau tham gia phiên tòa: Ông Phạm Thanh Mộng - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 12 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 125/2021/TLPT-HS ngày 11 tháng 11 năm 2021 đối với bị cáo Dương Hoài T và các bị cáo khác do có kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau đối với Bản án hình sự sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28 tháng 12 năm 2020 của Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

- Các bị cáo bị kháng nghị:

1. Dương Hoài T, sinh năm 1982; nơi cư trú: Khóm 2, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Làm biển; trình độ học vấn: 5/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Dương Văn T (chết) và bà Trần Thị H; có vợ (đã ly hôn) và 02 người con; tiền án, tiền sự: Không; bị cáo bị tạm giữ từ ngày 06/9/2020; tạm giam từ ngày 12/9/2020 đến ngày 09/11/2020 cho bảo lãnh tại ngoại; chấp hành hình phạt tù từ ngày 06/4/2021 đến ngày 20/8/2021. Bị cáo có mặt.

2. Châu Văn Q (các tên gọi khác là Q, Ng), sinh năm 1976; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Khóm 7, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau; nơi ở khác: Khóm 10, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Nghề tự do; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Châu Văn Th và bà Phan Thị Đ; có vợ (vợ thứ nhất đã ly hôn, vợ thứ hai đã ly thân) và 03 người con; tiền án: Không; tiền sự: Có 02 tiền sự về hành vi xâm hại sức khỏe người khác và hành vi đánh nhau; bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 30/9/2020 đến ngày 09/11/2020 cho bảo lãnh tại ngoại; chấp hành hình phạt tù từ ngày 05/5/2021 đến ngày 20/8/2021. Bị cáo có mặt.

3. Trần Minh U (tên gọi khác là Sang Đ), sinh năm 1987; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Khóm 4, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau; nơi ở khác: Khóm 11, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Công nhân; trình độ học vấn: 4/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Văn B (chết) và bà Đặng Thị C (chết); có vợ và 01 người con; tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo chấp hành hình phạt tù từ ngày 06/5/2021 đến ngày 20/8/2021. Bị cáo có mặt.

- *Bị cáo không bị kháng nghị*: Trần Văn T, sinh năm 1989; nơi cư trú: Khóm 2, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

- *Bị hại*:

1. Châu Văn Q (tên gọi khác là Q, Ng, là bị cáo trong vụ án).

2. Dương Minh H, sinh năm 1978.

Địa chỉ: Khóm 2, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

3. Châu Nhựt Ch (Châu Văn Ch), sinh năm 1977.

Địa chỉ: Khóm 10, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

4. Trần Minh U (là bị cáo trong vụ án).

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan*:

1. Huỳnh Loan A, sinh năm 1982

Địa chỉ: Khóm 2, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

2. Dương Hoài H, sinh năm 1984

Địa chỉ: Khóm 2, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do vợ chồng anh Dương Minh H, chị Huỳnh Loan A có nợ tiền vợ chồng anh Lê Đông H, chị Trần Thị X nên hai bên hẹn gặp nhau vào lúc 11 giờ ngày 04/9/2020, tại quán cà phê Góc Tím thuộc khóm 9, thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau để thương lượng việc trả nợ. Đi cùng với vợ chồng anh Lê Đông H, chị Trần Thị X còn có Trần Minh U và Châu Văn Q. Trong quá trình thương lượng việc trả nợ thì giữa Châu Văn Q và Dương Minh H cãi nhau. Châu Văn Q đứng lên làm vỡ mặt kính bàn và dùng tay đánh vào người anh Dương Minh H nhiều cái. Anh Dương Minh H dùng tay đánh trả lại nhưng được mọi người ngồi chung can ngăn. Châu Văn Q lấy 1 cái ly thủy tinh ở bàn kế bên ném trúng vào mặt ngoài khuỷa tay trái của anh Dương Minh H gây thương tích 5%. Cùng lúc, Trần Minh U cũng dùng tay đánh vào lưng của anh Dương Minh H nên vợ chồng anh Dương Minh H bỏ chạy ra phía sau quán. Chị Huỳnh Loan A gọi điện cho Dương Hoài H (em ruột H) biết vụ việc xảy ra. Dương Hoài H nói lại với Dương Hoài T (anh ruột H) nên Dương Hoài T lấy 1 cây dao mũi nhọn cán bằng gỗ, dài khoảng 20cm bỏ vào bao màu đen (H không biết) rồi ra xe do Dương Hoài H điều khiển chạy đến quán cà phê Góc Tím. Khi đến nơi, Dương Hoài T để bao

đựng dao tại gốc cây trước cửa quán, lúc này thì Công an thị trấn S đã đến can thiệp và anh Dương Minh H được đưa vào bệnh viện để chữa trị. Dương Hoài T cùng với Dương Hoài H dẫn xe ra về thì bất ngờ Trần Minh Út, Châu Văn Q xông đến dùng tay đánh Dương Hoài H, còn Châu Nhựt C dùng chân đạp Dương Hoài T làm cho Dương Hoài T ngã xuống đất. Dương Hoài T chụp lấy dao cầm trên tay phải chém liên tục 3 nhát vào tay phải của Châu Nhựt Chuyên gây thương tích 7%. Sau đó, Dương Hoài T tiếp tục cầm dao chạy đến chém 1 nhát trúng vào tay phải của Châu Văn Q gây thương tích 22%. Riêng Trần Minh T (em họ T) dùng gạch ở vỉa hè ném trúng trán của Trần Minh U gây thương tích 3%. Sau đó, Dương Hoài T và Trần Minh T bỏ chạy, chạy được một đoạn thì Trần Minh T lấy được chiếc xe của T chở Dương Hoài T chạy về hướng cây xăng Kim Sơn. Lúc này, Trần Minh U điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 69K1 - 05868 chở Châu Văn Q cầm mã tấu rượt đuổi chém Dương Hoài T và Trần Minh T. Quá trình rượt đuổi, Châu Văn Q ngồi phía sau xe liên tục chửi thề làm náo loạn cả một khu vực đông dân cư sinh sống kéo dài cả một đoạn đường dài trên 300m. Do không rượt đuổi được nên Châu Văn Q và Trần Minh U quay trở lại quán cà phê thì bị Công an thị trấn S đến can thiệp thu giữ hung khí dao của Châu Văn Q. Ngày 06/9/2020, Dương Hoài T đến Công an đầu thú.

Sau khi sự việc xảy ra, những người bị hại đều có đơn yêu cầu xử lý hình sự và trách nhiệm dân sự có liên quan. Trong giai đoạn chuẩn bị xét xử sơ thẩm thì anh Dương Minh H bãi nại, không yêu cầu xử lý trách nhiệm hình sự đối với Châu Văn Quyền; Trần Minh U bãi nại đối với Trần Minh T; Châu Nhựt C và Châu Văn Q bãi nại đối với Dương Hoài T. Các bên thỏa thuận và bồi thường xong về thiệt hại.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28 tháng 12 năm 2020, Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau đã quyết định:

- Xử phạt Dương Hoài T 02 năm 06 tháng Cải tạo không giam giữ về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm b khoản 2 Điều 134; điểm b, c, e, s, r khoản 1 Điều 51; Điều 54; Điều 36 của Bộ luật Hình sự.

- Xử phạt Châu Văn Q 02 năm Cải tạo không giam giữ về tội “Gây rối trật tự công cộng” theo khoản 1 Điều 318; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 54; Điều 36 của Bộ luật Hình sự.

- Xử phạt Trần Minh U 01 năm 06 tháng Cải tạo không giam giữ về tội “Gây rối trật tự công cộng” theo khoản 1 Điều 318; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 54; Điều 36 của Bộ luật Hình sự.

Ngoài ra, Tòa án cấp sơ thẩm còn Quyết định đình chỉ xét xử về tội “Cố ý gây thương tích” đối với Châu Văn Q và Trần Minh T; trách nhiệm dân sự; xử lý vật chứng; án phí và quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Ngày 27/01/2021, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau ban hành kháng nghị số: 02/QĐ-VKS, kháng nghị một phần bản án hình sự sơ thẩm nêu trên vì cho rằng hành vi phạm tội của Dương Hoài T thuộc điểm đ khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự và Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt Dương Hoài T, Châu Văn Q và Trần Minh U hình phạt cải tạo không giam giữ là chưa nghiêm, chưa đáp ứng yêu cầu đấu tranh

phòng chống tội phạm ở địa phương, đề nghị cấp phúc thẩm xét xử theo hướng: Sửa điểm áp dụng đối với Dương Hoài T từ tội “Cố ý gây thương tích” quy định tại điểm b khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự sang tội “Cố ý gây thương tích” quy định tại điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự; sửa phần áp dụng hình phạt đối với Dương Hoài T, Châu Văn Q, Trần Minh U theo hướng áp dụng Điều 38 của Bộ luật Hình sự, chuyển 02 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ đối với Dương Hoài T, 02 năm cải tạo không giam giữ đối với Châu Văn Q và 01 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ đối với Trần Minh U sang hình phạt tù giam.

Tại Bản án hình sự phúc thẩm số: 13/2021/HS-PT ngày 19/03/2021, Tòa án cấp phúc thẩm chấp nhận kháng nghị của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau sửa từ điểm b sang điểm đ cùng khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự và xử phạt Dương Hoài T 01 năm tù về tội “Cố ý gây thương tích”, Châu Văn Q, Trần Minh U mỗi bị cáo 09 tháng tù về tội “Gây rối trật tự công cộng”.

Do có yêu cầu của người tiến hành tố tụng cấp sơ thẩm cùng với các bị cáo Châu Văn Q, Trần Minh U về việc xem xét theo thủ tục giám đốc thẩm đối với bản án hình sự phúc thẩm nêu trên.

Ngày 09/07/2021, Chánh án Tòa án nhân dân cấp cao tại thành phố Hồ Chí Minh đã kháng nghị giám đốc thẩm đối với Bản án hình sự phúc thẩm số: 13/2021/HS-PT ngày 19/03/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau, đề nghị xét xử giám đốc thẩm hủy phần hình phạt đối với Dương Hoài T, Châu Văn Q và Trần Minh U để xét xử lại phúc thẩm theo đúng quy định pháp luật.

Tại Quyết định giám đốc thẩm số: 33/2021/HS-GĐT ngày 27/9/2021 của Tòa án cấp cao tại thành phố Hồ Chí Minh đã chấp nhận kháng nghị của Chánh án Tòa án nhân dân cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh, hủy một phần Bản án hình sự phúc thẩm số: 13/2021/HSPT ngày 19/03/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau về phần hình phạt đối với bị cáo Dương Hoài T, Châu Văn Q và Trần Minh U để xét xử lại theo trình tự phúc thẩm.

Tại phiên tòa phúc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau giữ nguyên nội dung kháng nghị đối với Dương Hoài T và Châu Văn Quyền. Rút nội dung kháng nghị đối với Trần Minh U.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tại phiên tòa phúc thẩm, các bị cáo Dương Hoài T, Châu Văn Q, Trần Minh U thừa nhận toàn bộ hành vi và diễn biến vụ việc đúng theo nội dung của Bản án hình sự sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28 tháng 12 năm 2020 của Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau. Trong đó, Dương Hoài T dùng hung khí là 1 cây dao mũi nhọn cán bằng gỗ (cây), dài khoảng 20cm chém vào tay của Châu Nhựt Ch gây thương tích 07% và chém vào tay của Châu Văn Q gây thương tích 22%. Châu Văn Q dùng tay đánh, dùng ly thủy tinh ném trúng vào người Dương Minh H gây thương tích 05% và thực hiện hành vi cầm mã tấu ngò

sau xe do Trần Minh U điều khiển, la hét, chửi bới, rượt đuổi chém Dương Hoài T, Trần Minh T. Trần Minh U dùng tay đánh Dương Minh H và Dương Hoài H nhưng không gây thương tích và là người điều khiển xe mô tô chở Châu Văn Q rượt đuổi chém Dương Hoài T. Trần Minh T dùng gạch ném trúng người Trần Minh U gây thương tích 03%.

Trong giai đoạn chuẩn bị xét xử sơ thẩm thì các bên có đơn bãi nại về trách nhiệm hình sự như sau: Anh Dương Minh H bãi nại đối với Châu Văn Q; Trần Minh U bãi nại đối với Trần Minh T; Châu Nhựt Ch và Châu Văn Q bãi nại đối với Dương Hoài T. Do Châu Văn Q và Trần Minh T bị truy tố về tội cố ý gây thương tích theo Khoản 1 điều 134 của Bộ luật hình sự và người bị hại đã bãi nại, rút yêu cầu về xử lý trách nhiệm hình sự, cấp sơ thẩm đã căn cứ Khoản 2 Điều 155; Điều 282; Điều 319 Bộ Luật tố tụng hình sự đình chỉ xét xử về tội danh cố ý gây thương tích đối với Châu Văn Q và Trần Minh T là có căn cứ, không bị kháng nghị và đã có hiệu lực pháp luật.

[2] Đối với Dương Hoài T bị cáo dùng 1 cây dao mũi nhọn, cán bằng gỗ, dài khoảng 20cm được xác định là hung khí nguy hiểm để gây thương tích cho Châu Nhựt Ch tỷ lệ thương tật 07% và Châu Văn Q tỷ lệ thương tật 22%. Do Châu Nhựt Ch và Châu Văn Q bãi nại, rút yêu cầu xử lý hình sự, nên Dương Hoài T còn phải gánh chịu trách nhiệm hình sự về hành vi gây thương tích cho Châu Văn Q theo điểm đ Khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự. Cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Dương Hoài T về tội “Cố ý gây thương tích” theo Khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự là có căn cứ. Nhưng cấp sơ thẩm áp dụng Điểm b Khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự để xét xử đối với Dương Hoài T là chưa phù hợp, nên chấp nhận nội dung kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau, áp dụng Điểm đ Khoản 2 Điều 134 của Bộ luật hình sự xét xử đối với Dương Hoài T.

[3] Đối với Trần Minh U là người điều khiển xe mô tô chở Châu Văn Q ngồi phía sau cầm mã tấu, la lối, chửi bới, đuổi chém Dương Hoài T và Trần Minh T. Việc rượt đuổi kéo dài trên quãng đường hơn 300 mét, là khu vực đông dân cư sinh sống. Hành vi của Châu Văn Q và Trần Minh U đã làm náo loạn khu dân cư, gây hoang mang trong quần chúng nhân dân, xâm phạm trực tiếp đến trật tự, an toàn công cộng. Tòa án cấp sơ thẩm xét xử Châu Văn Q và Trần Minh U về tội “Gây rối trật tự công cộng” theo Khoản 1 Điều 318 của Bộ luật hình sự là có căn cứ.

[4] Theo kết quả xét xử sơ thẩm tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28/12/2020, Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau đã xử phạt Dương Hoài T về tội “Cố ý gây thương tích” với mức hình phạt 02 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ; xử phạt Châu Văn Q 02 năm cải tạo không giam giữ và Trần Minh U 01 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ về tội “Gây rối trật tự công cộng”. Các bị cáo không có kháng cáo về kết quả xét xử của Tòa án cấp sơ thẩm. Tại Quyết định kháng nghị phúc thẩm số: 02/QĐ-VKS ngày 27/01/2021 của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau kháng nghị chuyển đổi hình phạt theo kết quả xét xử sơ thẩm từ cải tạo không giam giữ sang hình phạt tù giam đối với Dương Hoài T, Châu Văn Q và Trần Minh U. Tại phiên

tòa phúc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau đã giữ nguyên nội dung kháng nghị đối với Dương Hoài T và Châu Văn Q, rút nội dung kháng nghị đối với Trần Minh U.

Xét thấy, Trần Minh U thực hiện hành vi phạm tội ít nghiêm trọng và bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ. Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo Trần Minh U 01 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ là tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo. Do vậy, chấp nhận việc rút kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau đối với Trần Minh U và căn cứ Điều 342, 348 của Bộ luật tố tụng hình sự đình chỉ xét xử phúc thẩm, giữ nguyên bản án sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28 tháng 12 năm 2020 của Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời đối với Trần Minh U. Trần Minh U từng có hành vi vi phạm nên bị xử phạt hành chính và bị kết án. Tuy tiền sự, tiền án đã được xóa và lần phạm tội này thuộc trường hợp phạm tội ít nghiêm trọng nhưng bị cáo không được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo điểm i Khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự và án sơ thẩm xác định thời gian chấp hành hình phạt đối với Trần Minh U là chưa đúng, nên cần điều chỉnh bản án sơ thẩm cho phù hợp. Ngoài ra, Trần Minh U đã chấp hành hình phạt tù theo Bản án hình sự phúc thẩm số: 13/2021/HS-PT ngày 19/03/2021 của Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau, thời gian chấp hành án được 03 tháng 14 ngày, nên được quy đổi để trừ vào thời gian chấp hành hình phạt đối với Trần Minh U.

Đối với Dương Hoài T tuy hành vi phạm tội tuy có lỗi từ phía người bị hại, nhưng hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, có sự chuẩn bị hung khí nguy hiểm và dùng hung khí xâm phạm nghiêm trọng đến sức khỏe của người khác trái pháp luật với tỷ lệ thương tật 22%; hành vi của bị cáo không thuộc trường hợp tự thú và cũng không thuộc trường hợp vượt quá giới hạn phòng vệ chính đáng. Ngoài việc bị cáo bị xét xử về hành vi gây thương tích cho Châu Văn Q thì bị cáo còn gây thương tích cho Châu Nhựt C với tỷ lệ thương tật 07%, nhưng do Châu Nhựt C bãi nại nên bị cáo chỉ bị xét xử về hành vi gây thương tích cho Châu Văn Q.

Còn đối với Châu Văn Q thì hành vi phạm tội cũng không kém phần nguy hiểm cho xã hội, hành vi phạm tội của bị cáo trực tiếp xâm phạm nghiêm trọng đến trật tự, an toàn công cộng, gây hoang mang cho quần chúng nhân dân. Bị cáo có nhân thân xấu, có 02 tiền sự chưa được xóa (*1. Ngày 01/4/2020, bị Trưởng Công an huyện Trần Văn Thời ban hành Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 270/QĐ-XPVPHC phạt 2.500.000 đồng về hành vi xâm hại sức khỏe người khác; 2. Ngày 20/4/2020, bị Trưởng Công an huyện Trần Văn Thời ban hành Quyết định xử phạt vi phạm hành chính số 420/QĐ-XPHC phạt 750.000 đồng về hành vi đánh nhau*). Ngoài ra trong lần phạm tội này bị cáo còn bị truy tố về tội “Cố ý gây thương tích” theo Khoản 1 Điều 134 của Bộ luật hình sự do bị cáo gây thương tích cho Dương Minh H với tỷ lệ thương tật 05%, nhưng bị hại bãi nại nên cấp sơ thẩm đã đình chỉ xét xử về tội “Cố ý gây thương tích” đối với bị cáo.

Từ các tình tiết trên, cấp sơ thẩm áp dụng loại hình phạt cải tạo không giam giữ đối với Dương Hoài T và Châu Văn Q là chưa nghiêm, không bảo đảm tính răn đe và phòng ngừa tội phạm, chưa tương xứng với tính chất và hậu quả của hành vi

phạm tội mà hai bị cáo đã gây ra. Từ đó, kháng nghị của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau đề chuyển hình phạt 02 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ đối với Dương Hoài T và 02 năm cải tạo không giam giữ đối với Châu Văn Q sang hình phạt tù giam là phù hợp và có căn cứ chấp nhận.

[5] Các quyết định khác của án sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực thi hành, nên không đặt ra xem xét.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ các Điều 342; 348 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Đình chỉ xét xử phúc thẩm đối với Trần Minh U (tên gọi khác Sang Đ).

2. Căn cứ vào khoản 1 Điều 355; Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự

Chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau. Sửa một phần Bản án hình sự sơ thẩm số: 108A/2020/HS-ST ngày 28 tháng 12 năm 2020 của Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau.

2.1. Áp dụng khoản 1 Điều 36; khoản 1 Điều 38; điểm đ khoản 2 Điều 134; điểm b, e, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 54 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt Dương Hoài T 10 (mười) tháng tù về tội “Cố ý gây thương tích”. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo tiếp tục chấp hành án, được trừ thời gian bị tạm giữ, tạm giam và thời gian đã chấp hành án từ ngày 06 tháng 9 năm 2020 đến ngày 09 tháng 11 năm 2020 và từ ngày 06 tháng 4 năm 2021 đến ngày 20 tháng 8 năm 2021.

2.2. Áp dụng khoản 1 Điều 36; khoản 1 Điều 38; khoản 1 Điều 318; điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt Châu Văn Q (tên gọi khác là Q, Ng) 08 (tám) tháng tù về tội “Gây rối trật tự công cộng”. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo tiếp tục chấp hành án, được trừ thời gian bị tạm giữ, tạm giam và thời gian đã chấp hành án từ ngày 30 tháng 9 năm 2020 đến ngày 09 tháng 11 năm 2020 và từ ngày 05 tháng 5 năm 2021 đến ngày 20 tháng 8 năm 2021.

2.3. Áp dụng khoản 1 Điều 318; điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật hình sự. Xử phạt Trần Minh U (tên gọi khác là Sang Đ) 01 (một) năm 06 (sáu) tháng Cải tạo không giam giữ về tội “Gây rối trật tự công cộng”. Thời hạn chấp hành hình phạt tính từ ngày cơ quan, tổ chức được giao giám sát, giáo dục nhận được quyết định thi hành bản án và bản sao bản án, được trừ thời gian đã chấp hành án là 03 tháng 14 ngày (từ ngày 06 tháng 5 năm 2021 đến ngày 20 tháng 8 năm 2021), quy đổi bằng 10 tháng 12 ngày cải tạo không giam giữ. Thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ còn lại đối với Trần Minh U là 07 tháng 18 ngày.

Giao Trần Minh U cho Ủy ban nhân dân thị trấn S, huyện Trần Văn Thời, tỉnh Cà Mau để giám sát, giáo dục.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nH:

- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau;
- Công an tỉnh Cà Mau;
- Tòa án nhân dân huyện Trần Văn Thời;
- Công an huyện Trần Văn Thời;
- Viện kiểm sát nhân dân huyện Trần Văn Thời;
- Chi cục THADS huyện Trần Văn Thời;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: HSVA; Tòa HS; án văn;
- Lưu VT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thế Phương

Nơi nH:

- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau;
- Công an tỉnh Cà Mau;
- Tòa án nhân dân Tp. Cà Mau;
- Công an Tp. Cà Mau;
- Viện kiểm sát nhân dân Tp. Cà Mau;
- Chi cục THADS Tp. Cà Mau;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: HSVA; Tòa HS; án văn;
- Lưu VT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thế Phương

**THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG
XÉT XỬ PHÚC THẨM**

THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA